Q. V. N.° 931 — DIEZ CENTAVOS NUMERO — Bolivia—La Paz—Sábado, 13 de Julio de 1918

Director:
Ezequiel Calderón Salinas

Jefe de la sección literaria
Juan Capriles

Dirección, redacción y talleres
— Ballivián 21 —
Teléfono

EL FIGARO

DIARIO RADICAL

Administrador:
Nicanor T. Fernandez

Gerencia y administración
Ballivian 21

Dirección telegráfica
«FIGARO»
Caja Postal, N° 2

NÚMERO ATRASADO: VEINTE CENTAVOS
EL PRECIO DEL AVISO ES CONVENCIONAL

SUSCRIPCION EN LA PAZ:
Bs. 5.— AL TRIMESTRE: PAGO ADELANTADO

SUSCRIPCION EN EL RESTO DE LA REPUBLICA: Bs. 6.—AL TRIMESTRE
EN EL EXTRANJERO: Bs. 25.—AL AÑO

Pensamiento

JULIO 1918.—Sólo una parte del arte se puede enseñar; el artista lo necesita por entero. Quien no lo conoce más que a medias, anda siempre extraviado y habla mucho; quien lo posee por completo hace únicamente y habla rara o tardíamente. Aquellos no tienen ningún secreto ni fuerza alguna: su doctrina es como el pan cocido, sabroso y que satisface en el día; pero no se puede sembrar la harina ni se debe moler la semilla. Las palabras son buenas, pero no es lo mejor. Lo mejor no se aclara con las palabras. El espíritu, por el cual obramos, es lo más elevado. La acción es comprendida y representada únicamente por el espíritu.

Goethe.

Anécdota

SÁBADO 13.—Madame de Bassaville cuenta que Adolfo Dumas dijo una vez delante de Alejandro:

—Más tarde se dirá que el siglo XIX tuvo sus dos Dumas, como el siglo XVII tuvo sus dos Corneille.

¡Adiós, Tomás! respondió Alejandro tendiéndole la mano.

(Es de advertir que de los dos Corneille, Pedro era el grande y Tomás, el nulo),

Psicologías ambientes

El enemigo en casa

De todos los elementos que pugnan por la disolución de los estados o por lo menos por su debilitamiento o su inepcia, los hay unos que ofrecen toda la encubierta malignidad del adversario escondido en casa y que bajo la capa de una acción honesta al parecer; constituyen un positivo obstáculo y el principio de una serie de acciones malsanas y perjudiciales. Del mismo modo surgen dentro de la nacionalidad al calor de sentimientos egoistas, llegando a aparentar una conformación política engañosa y falsa porque no resiste el menor análisis ya que a la primera tentativa aparece algo así como un edificio disparatado, sin plan, sin organización, mudable, transitorio y erigido como un homenaje personal.

El proceso para la formación de este producto retardatario, difícil de extinguir y que constituye un vegetal persistente de nuestra flora democrática, es muy singular: Al primer intento de análisis se constata un núcleo inicial formado por individuos ambiciosos, descontentos de toda obra que no sea personal, más o menos decepcionados de sus conatos de preeminencia y que advertidos de su derrota en la lucha por la vida, ponen en juego toda la obcecación de su inteligencia apasionada para obtener por contraste un cambio de cosas en el cual consigan a su vez una ventaja personal, pueden tener la habilidad de velar sus intenciones con un ligero barniz de ciencia política, que un fuerte porcentaje de pasión hecha por tierra al manifiesta omnipotente (la pasión) desde la más elemental a la más compleja situación; a este núcleo inicial se adhieren por yuxtaposición de sentimientos, no de ideas, elementos de segunda y tercera fila, igualmente heridos en su impotencia de obrar, igualmente incapaces de razonar friamente, igualmente ansiosos de un cambio en el cual tal vez lo incierto del porvenir depare otra cosa.

Elementos vinculados en esta forma, sin tradición, sin principios, sin objetividad, sin organización, se denominan pomposamente partido político, seducen por su aparente espíritu de rebeldía a los ciudadanos del pueblo, les hablan de tiranía, de peculados, de imposiciones, subvierten su espíritu de disciplina, inyéctanle a dosis cada vez más grandes el acre veneno de un descontento acometivo, le cuentan y le hacen creer patrañas feroces y terribles, por que el pueblo es crédulo y así con este sistema y colocando como tractor de sus fines la constante repetición de estas cosas, pueden trocar o conmover la mentalidad de las gentes y producir estados de conciencia colectivos y retocar el primitivo y superficial barniz de ciencia política con una mano transitoria de popularidad.

Para el que no siga la trama invisible de este proceso, bien pueden sorprenderle la realización de ciertos hechos y aún siendo una persona honesta e inteligente simpatizar con un movimiento nuevo en su concepto y que bien puede tener la virtud de impulsar las instituciones del país y extender los círculos de la acción y del crédito nacionales y bien puede y de muy buena fé contribuir con todo su entusiasmo patriótico a una tan magna obra de progreso. Aquí está la parte más peligrosa del proceso y de la actitud solapada del enemego que tenemos dentro de la casa.

Supongamos que la acción iniciada con el acicate de un sentimiento personal, culmine con el éxito: la nación no habrá ganado nada, menos los principios, habrán ganado fulano, mengano y perengano, sus efigies serían paseadas presididas o rodeadas por el pabellón nacional, sin que esto sea un obstáculo para que del seno mismo de los reaccionarios a *outrance* se reproduzca por escición el secular enemigo.

Es de advertir que los pretendidos reformadores de la cosa pública y que con toda arrogancia reclaman el puesto de la dirección exclusiva de los negocios públicos, solo dan señales de vida en los momentos electorales, para entonces ponen en prensa la actividad de sus células celebrales esterotipadas, la literatura de sus órganos de prensa toma un sesgo melo dramático y trágico, si su *popularidad* los lleva al parlamento, no cesan de rechiflar contra los que toman como adversarios.

Los espectadores de este triste sainete, no pesan los alcances de su gravedad, no consideran la forma lamentable en que se gastan nuestras energías, no advierten que tales elementos no prestan colaboración alguna y que representan un aspecto morboso de nuestra deficiencia cultura democrática.

Se aplaude estrepitosamente.

SIMPLISIMUS.

Preceptora licenciada

La señorita Mercedes Bascón, profesora de gimnasia de las escuelas municipales de niñas, ha obtenido treinta días de licencia, debiendo ser suplida por la señorita María Goytia.

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

LIQUIDACIÓN DE LAS SUMAS QUE SE HAN PAGADO AL ENVIADO EXTRAORDINARIO Y MINISTRO PLENIPOTENCIARIO DE BOLIVIA EN FRANCIA DOCTOR ISMAEL MONTES

El liquidador del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto señor Campuzano, nos ha pasado la liquidación siguiente sujeta a los artículos del Reglamento Diplomático que se trascribe a continuación:

Por haberes del señor Ministro, durante el segundo semestre de 1918: de 1º de Julio a 31 de Diciembre, de conformidad al Artículo 84 del Reglamento Diplomático y según el Presupuesto de la gestión actual.....	10,000.00	
Por gastos de escritorio, durante el mismo tiempo.....	300.00	
Por gastos de representación, por igual tiempo	2,000.00	12,300.00
Por alquileres de la oficina de la Legación en París, durante el segundo semestre de 1918.....		7,000.00
Por gastos de viaje e instalación, equivalente a un semestre de haberes, de conformidad al artículo 89 del mismo Reglamento Diplomático.....		10,000 00
Total.....		Bs. 27,3000.00

S. E. u O

La Paz, 10 de Julio de 1918

El Habilitado de RR. EE.
A. Campuzano L.

Reglamento diplomático

II

SUELDOS Y GASTOS

Artículo 84.—El pago de los presupuestos de cada legislación, se efectuará por semestres anticipados a los apoderados que en la república se constituyan al efecto

Artículo 86.—Para gastos de viatico y establecimiento, los empleados diplomáticos recibirán una asignación anticipada equivalentes a un semestre del sueldo de su clase.

S. E. el señor Presidente de la República no concurrirá a la procesión cívica

Entrevistado el Exmo. señor Presidente de la República por la comisión municipal organizadora de los festejos para el 16 de Julio, ha manifestado su sentimiento por no poder concurrir a la procesión cívica que se ha de realizar el 16 del mes en curso, por impedírselo asuntos de alta trascendencia, pero que dará las instrucciones del caso a fin de que los empleados públicos concurran a ella, para lo que hará que los días 15 y 16 se cierren las oficinas administrativas y bancarias a las dos de la tarde.

El servicio de autos

Hemos sido informados de que últimamente se ha establecido entre los choffeurs una nueva tarifa de Bs. 2—por cada corrida que dentro del radio urbano de la ciudad se haga por la noche.

Esta medida seguramente ha sido tomada por la ninguna competencia que tienen los autos respecto de otros vehículos como los antiguos coches que ya van desapareciendo.

A ser cierta la noticia, la Municipalidad debía de poner atajo a estos abusos por la violación de la tarifa que ella misma ha confeccionado, pues de lo contrario sería tolerar la exacción que se hace a muchos y especialmente a los extranjeros que nos visitan.

Revista individual de la Intendencia de Guerra

Terminó ayer la revista individual en la Intendencia de Guerra y según manifiestan los críticos militares, esta revista ha dejado mucho que desear si se tiene en cuenta el largo espacio de tiempo que han dispuesto los instructores para la enseñanza de esa tropa.

Transferencia del "Gran Hotel París"

Los señores Mauri Hermanos: propietarios del Gran Hotel París, han adjuntado a sus negocios en calidad de socios industriales a los señores Celestino Soler, Julián Perea, F. Augusto Zapata y Ramón López, quedando los señores Mauri como socios comanditarios.

Nuevas erogacionos para las fiestas julias

Para atender a los gastos de última hora que se han presentado para festejar las próximas fiestas julias, la municipalidad en su última sesión ha acordado votar una nueva partida de un mil cien bolivianos.

En once milones quinientos ochenta y ocho mil bolivianos están catastradas las propiedades del centro de la ciudad

La comisión rectificadora del catastro urbano ha puesto en conocimiento del H. Ayuntamiento haber terminado la catastración de las propiedades del centro de la población, cuyo total arroja la respetable cifra de once millones quinientos ochenta y ocho mil bolivianos.

Conferencia muy interesante

Ayer a horas 5 y 30 p. m. se efectuó en el local de actos públicos de la Escuela Libre de Ciencias Sociales la conferencia se manal de ese centro, la que estuvo a cargo del señor Miguel Mercado, quien desenvolvió un interesante tema cual es: «Las cuestiones limítrofes de Bolivia, con los países convecinos»

La conferencia fué muy aplaudida y el conferenciante después de terminar su actuación fué calurosamente ovacionado por los concurrentes.

Practicante del Hospital Loayza

El estudiante de medicina señor Carlos Valenzuela ha sido nombrado por el H. Concejo Municipal, practicante del Hospital Loayza.

Documentos extraviados referentes a la revolución de julio.

Hace ya varios años que el señor Manuel Pinto remitió al H. Concejo, varios documentos importantes referentes a la revolución del 16 de julio de 1809, los que no se sabe en qué poder se encuentran y su pérdida—cosa que no puede suceder—sería muy sensible por tratarse de una documentación irreemplazable y que ha costado al erario municipal una fuerte suma.

Con el fin de que se haga luz sobre esta pérdida, el ayuntamiento se ha dirigido al señor Carlos de Villegas, indagando sobre el paradero de los documentos en cuestión y el señor Villegas manifiesta que deben encontrarse en poder del ex-Presidente Municipal doctor Claudio Quintín Barrios. Es de suponer que el señor Barrios devuelva cuanto antes esas páginas de interés para la historia.

Para el 14 de Julio

El Excmo. señor Ministro de la República francesa, nos insinúa la publicación del aviso o citación que se hace a los miembros que componen la Colonia francesa, con motivo de la celebración de su efeméride patriótica, lo cual nos es grato hacerlo.

LÉGATION
DE LA
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE
EN BOLIVIE

Le Ministre de France a l'honneur de présenter ses salutations très respectueuses á Monsieur le Directeur du «FIGARO» et lui serait très obligé de vouloir bien publier dans le prochain numéro de son estimable journal l'avis ci-joint relatif á la fête nationale francaise du 14 Juillet.

La Paz le 11 Juillet 1918

LEGATION DE FRANCE

14 Juillet

A l'occasion de la fête du 14 Juillet le Ministre de France recevra de 11 á midi les membres de la Colonie Francaise. De 5á 7 une reception ouverte aura également lieu á la Légation de France. Les honneurs en seront faits par Madame Ricardo Mujia, femme de S. E. Monsieur le Ministre des Relations Extérieures.

La municipalidad preparándose para festejar el centenario de la República.

Los ediles señores José Salinas y Oscar Santa Cruz, han presentado un proyecto que ha merecido la aprobación de todo el cuerpo comunal, referente a que se autorice al Presidente del Concejo para pedir a los señores diputados de este departamento, hagan conceder con la legislatura la adjudicación al municipio de los brazos de la prestación vial, durante el término de seis años consecutivos, con el único y primordial objeto de atender a los trabajos de pavimentación de las calles de la ciudad, a fin de que ellas estén bien presentadas para el Centenario de la República.

Otro número para el programa de las fiestas julias

Los cinco inspectores de instrucción municipal que prestan gratuitamente sus servicios en las escuelas municipales de niñas, serán premiados en las fiestas julias con cien bolivianos cada uno de ellos.

Esta iniciativa ha partido del munícipe señor Oscar Santa Cruz, que desempeña las funciones de inspector de instrucción.

Máximas para los jugadores de foot ball

En otra sección y con el título de «Para los jugadores de foot ball» hemos comenzado a publicar una série de interesantes máximas relacionadas todas ellas con el popular juego del balonplé, que tiene muchos aficionados en nuestra ciudad.

Recomendamos su lectura a todos los que practican este deporte y creemos servir en esta forma a la cultura que siempre de reinar cuando se trata ya sea de pequeños ensayos o de interesantes partidas, como las que actualmente se están jugando con motivo del campeonato del año en curso.

Conferencia patriotica

Anoche ha tenido lugar en la escuela nocturna B una conferencia patriótica dada por el director de ese establecimiento señor José Manuel Barrios en la que desarrolló un interesante tema sobre la revolución del 16 de Julio de 1809.

El acto fué amenizado con números de canto por los alumnos de dicho plantel, habiendo revestido la fiesta un caráter serio y solemne.

Aplaudimos la actividad y patriotismo de los profesores que saben cumplir bien con sus obligaciones.

BAZAR CERVANTES
MESA & Cía.

Esta casa recibe semanalmente infinidad de artículos de imprescindible necesidad, los que si Ud. va a verlos encontrará alguno que le interese.

- BAZAR CERVANTES -

Realizamos una gran partida de Flores Artificiales, Calle Comercio.

HECTOR ORMACHEA Y Cia.

Esquina Yanacocha y Recreo 2 4 6, 8, 10. Telefono 7 ---Casilla 71.

Tiene constantemente en venta arros, azucar, harinas, gasolina, kerosene.

Acaban de recibir, clavos de herraje N.° 4 —un gran surtido de loza inglesa, aspillera para coca y para enfardelar papel para imprenta.

B DFG. DF VINOS Y LICORES LEGITIMOS DEL PAIS

de Antonio Ormachea

Acaba de instalarse en la calle Sagárnaga N°. 4 (Esquina—Tercera Orden). Ventas por mayor y menor.

GONZALEZ & CIA.

La Paz--Calle Diez de Medina 161.--165

Sección de Construcciones

IMPORTACION de MATERIALES

FABRICA DE MOSAICOS

INGENIERO ARQUITECTO

CONSTRUCTORES TECNICOS

Fed. G. Eulert

Calle Recreo 21, 23 y 25.

OFREZCO:

Aceite de Linaza
Azadones, Picos y Combas de acero
Tela de alambre.
Algodón medicinal.
Botas para mineros y Calzado para niños.
Botones y Broches.
Bramante para sábanas.
Baterías eléctricas.
Botones para campanillas eléctricas.
Fierro herraje y clavos para herraje.
Casimir en cortes para ternos.
Camisetas y calzoncillos.
Calcetines y medias de seda y algodón.
Empapelados.
Fraguas portátiles.
Hachas Collins.
Khaki.
Artículos de loza.
Munición.
Máquinas de coser "Gloriosa", especialidad de la casa.
Mangos para hachas, picos y lampas.
Pantallas para lámpara Miller.
Ponchos de lana y algodón.
Pisos de yute.
Pintura en polvo y pasta.
Pernos con tuercas.
Pasadores para calzado.
Sillas de Viena.
Sombreros para mujer.
Trenzas de seda e hileras de algodón
Tinta Stafford, fija y de copiar.
Tarlatana.
Togallas.
Vino Oporto y Jerez.
Vidrios.
Vigas, doble T.

Se vende una rueda Pelton nueva de 100 caballos.

VICTOR M. SUAREZ & C°.

COMISIONISTAS

La Paz.--Yanacocha N°. 41.--Casilla de correo N°. 127.

Compramos y vendemos mercaderías en general; colocamos dinero a interés en condiciones ventajosas; efectuamos toda clase de cobranzas; aceptamos mercaderías en consignación y nos ocupamos de hacer pedidos a los mercados extrangeros.

GRAN COOPERATIVA

Siguiendo nuestro sistema de ventas en forma cooperativa, tenemos varios Clubs en formación, entre ellos uno de máquinas de escribir «Remington» «Underwood» y «Royal». Invitamos a las personas interesadas a que soliciten nuestros prospectos.

CLUB Nº 1 DE MAQUINAS DE COSER SINGER.—En el sorteo efectuado el 7 del presente fué favorecido el Nº 80 perteneciente al señor Abel Castellón Q.

Almacen Buenos Aires

DE

ALLERAND & BERCOVICH

CASILLA N°. 13.

Surtido completo de abarrotes en general y fierro enlozado.

Acopiadores de frutos del país

Unicos agentes para la venta de los afamados vinos de Luribay de la hacienda "Cuti—Rincón".

Calle E. Valle N° 25 — La Paz,—Bolivia.
Casilla de Correo N° — Dirección telegráfica: "Alberk"

Fb 1.--1 m.

LAVANDERIA "LA MODELO"

Calle Ingavi 104 —Teléfono 86
Casilla de correo 432

Este Establecimiento, el más antiguo de la Ciudad, dirigido personalmente por su propietario, ofrece al público sus esmerados servicios con prontitud y economía.

Las ropas recibidas los días Lunes, Martes, Miércoles y Jueves de cada semana; pueden ser recogidas por los clientes los sábados por la tarde.

La casa se encarga del repasado de la ropa, y de toda clase de composturas a precios equitativos, dando aviso al tiempo de entregarla el cliente que así lo desee.

Previo aviso se recoge y entrega la ropa a domicilio.

Dr. C. Herrera

CIRUJANO DENTISTA
Regresó,—Altos del Banco J. Gutiérrez Guerra.

1 m. 13—6.

EZEQUIEL CALDERON SALINAS

ABOGADO

Bufete calle Colón 97

DECKER & DAVENPORT

COMERCIO 46 Y 48

Ofrecemos: Sombreros sueltos Tress y Co. Londres, Sombreros de paja, gorras, Cuellos de hilo y sueltos variado surtido, Camisas blancas y de color, Maletas de viaje, Pañuelos, Corbatas, Pantalones de Kaki y de montar, Ropa interior, Bufandas surtidas, Camisas de viaje, Tirantes surtidos. Chompas de lana para abrigo, Especialidad en artículos de tocador, Colgate & co. tales como Lociones, Polvos, Dentríficos, Crema y Jabones para la cara, cremas, polvos y jabones para la barba, Talco etc. etc.

De Administración

Todos los cobros y pagos de nuestra Empresa, se entenderán desde la fecha directamente con el Administrador, habiéndose retirado voluntariamente el señor Félix Pereira, que estaba a cargo de la cobranzas.

La Paz, 8 de junio de 1918.

LA DIRECCION.

VIDA SOCIAL

El viaje del doctor Montes

Por el tren de las tres y media p. m. de ayer partió con dirección a Europa a hacerse cargo de nuestra representación diplomática en París, el doctor Ismael Montes, quien va acompañado de sus hijos, los señores Ismael, Julio y Emilio Montes.

En la estación del ferrocarril estuvieron a despedir al doctor Montes distinguidas personalidades de la diplomacia, política y un considerable número de sus amigos personales.

Recepción en la Legación de Francia

Con motivo del aniversario francés, el Excmo. Ministro Plenipotenciario y Enviado Extraordinario de aquella república ha fijado las siguientes horas para las recepciones que tendrán lugar el día 14 en el local de la Legación:

Horas 11 a. m. recibirá a los miembros de la Colonia Francesa.

De 5 a 7 p m. recepción a los miembros del cuerpo diplomático, funcionarios de la nación y a todas las personas que deseen visitarlo. Los honores serán hechos por la señora Mujía, esposa del señor Ministro de Relaciones Exteriores.

Adjunto militar en Lima

Se nos informa de que el coronel Carlos Nuñes del Prado será nombrado adjunto militar de nuestra Legación en el Perú en reemplazo del mayor Federico Diez de Medina que muy en breve se trasladará a esta ciudad.

Día de campo

Los camaradas del capitán Julio de la Vega están preparando un día de campo con motivo de su próximo matrimonio.

Enfermos

Muy resentida de salud se encuentra la señorita Blanca Perou.

—El señor Enrique Hertzog se halla enfermo desde hace algunos días

Viajeros

Prepara viaje a Santiago de Chile el doctor Moisés Ascarrunz, director de la oficina de estadística.

—Mañana se dirije a los balnearios de Urmiri el señor Ezequiel Romecín.

—El señor David Orengo viajó a la ciudad de Potosí en compañía de su esposa.

—Regresó a la misma ciudad el señor Lidio Elío.

—Después de corta permanencia entre nosotros ha regresado a Potosí el señor Simón Wayar h.

—Ha viajado a Atocha el Sr. Armando de las Muñecas.

—Al mismo punto se han dirigido los señores Alberto Sagárnaga y José Gonzales H.

—El señor Alfredo Prudencio por el tren de ayer ha emprendido viaje al puerto de Antofagasta.

—A Viacha se ha dirigido el doctor Alejandro Molina, subjefe de la policía de seguridad de esta ciudad.

—El señor Alfredo Morris viajó ayer a la ciudad de Oruro.

—Regresó a Oruro el señor Minós Gainsborg

—Por pocos días ha ido a Oruro el Sr Jacobo Backus.

LA RIMA DE HOY

De Ricardo Jaimes Freyre

Madrigal

(FRAGMENTO INÉDITO).

Señora, si en vuestro seno
guardáis el sutil veneno
con que amor su dardo agraba,
ved que la muerte se alaba
de morar en vuestro seno.

Notas Femeninas

El flirt

Nada hay más delicioso. Encierra en su breve existencia toda la esencia espiritual del amor, como el perfume de una flor que embriaga, como el sabor exquisito de un fruto temprano.

Tiene del amor todo lo más poético, es decir, el comienzo; el amanecer radiante, esplendoroso; la infancia tierna e inocente, apenas rozada por la desconfianza; la juventud sonriente y despreocupada.

No todos pueden, no todos saben amar, pero todos se abandonan sin temor a este sutil y ardiente placer del espíritu. Los jóvenes, porque no quieren aventurarse en una pasión profunda y peligrosa; los que no lo son, porque reviven emociones deliciosas. Para todos, es una alegría el sentimiento del flirt...... ¿Sentimiento?......

Es necesario llamarlo así, puesto que nace del alma y de la necesidad de amar

El ser humano busca en el flirt una ilusión fugaz, consoladora de su mismo hastío. No es la fuerza misteriosa que despierta y vivifica la energía; no es el filtro que da el delirio de la pasión, exaltándola hasta el sacrificio.

Es un elixir que procura una embriaguez inocente, breve, que nos hace olvidar toda la melancolía de las cosas; es un elixir que nos dá, no una larga vida, sinó una nueva juventud.

MATILDE SERAO.

Posesión del Juez 4o de Instrucción

Debiendo instalarse las oficinas del Juzgado 4º de Instrucción a las que se dotará de mobiliario nuevo y elegante, la Corte Superior del Distrito ha suspendido la posesión del nuevo Juez 4º de Instrucción señor Eulogio Molina L. que debía efectuarse hoy.

Este acto se realizará el día lúnes 15 del presente mes a horas 4 p. m.

Carniceros multados

La oficina municipal de Higiene ha impuesto multa a ocho carniceros del mercado de San Agustín, por tener sus puestos de venta en mal estado de aseo e higiene.

Es necesario que la oficina de higiene proceda con mucha energía sobre este asunto, pues los puestos de venta de los distintos mercados en cuanto a higiene dejan mucho que desear.

Celebrando la efeméride francesa

Ha sido atendido favorablemente por el Municipio la petición del señor Eugenio Carpentier, referente a que se le conceda el teatro municipal para que la compañía Després dé una función de gala celebrando la efeméride de la república francesa

El programa que se ha preparado para dicha velada es el siguiente:

«Son poilus, un acte de Henry Burguet, et M. Saunier.

Interpreté par Mme. Ninon Gilles, M. M. Henry Burguet y M. Lugné Poe.

2ª parte.—«La parisienne» (repertoire comedie francaise). Deux actes de Henri Becque.

Lafont, por M. Henry Burguet.

Clotilde, par Mme Suzanne Després.

Dumesvil, par M. Lugné Poe.

Finette, par Mme. Ninon Gilles.

3ª parte.—«La nuit de octobre» Le chef de ocuvre de Alfred de Musset.

Le poete, Henry Burguet.

La muse, Mme. Suzanne Després.

4ª parte.—«A propos en vers» compor tant une ode de M Max Dajreaux et «La marseillaise», de Rouget de Lisle, declamée par Mme Suzanne Després

«La Bolivie», par Mme. Ninon Gilles.

Comparses, par M. Lugné Poe, M. M. Xaliu.

Mitrico de accompagnement a l'orchestre B. Torrico.

Circo Cubano de fieras

Para la noche del 17 de este está anunciado el debut de este circo, habiendo su representante obtenido, del H. Concejo Municipal, la exoneración del pago de patentes por tratarse de un espectáculo de primera clase entre los de su género.

El elenco de esta aplaudida troupe es el siguiente:

Colección de fieras compuesta de 3 hermosos leones africanos y 2 leonas asiáticas. 2 hermosos leones de 16 meses y 4 lindísimos cachorritos de leones nacidos en Sandiago; 2 hienas atigradas 2 lobos siberianos y una linda colección de perros amaestrados.

Componente artístico la familia Marcos, acróbatas, gimnastas, equilibristas, saltadores, que con razón les llaman los reyes de la alfombra. Cinco personas.

Duetto Herrera y Anita, bailarinas de gran ejecución.

Delfino en su sensacional acto de la percha, con parada de cabeza a gran altura, único en Sub América que ejecuta esta prueba.

The Great Zeratzkys, bailarines rusos. Esta afamada troupe compuesta de cinco personas, ha tenido la satisfacción de trabajar delante de los soberanos de Rusia y Alemania, y como estos bailes fueron los que hicieron tanto ruido en Sud América, presentados por la Pawlowa, hoy se vé en el Circo Cubano.

Los hermanos Thomson, excéntrico acrobáticos.

Pepe y Julio, grandes saltadores.

Thoncather, trapecista aéreo.

Los cuatro hermanos Razzore, Rogelio, Rómulo, Elcira y Amanda, artistas eximios en todos los ramos del arte.

Telechea el célebre imitador de Chaplin, el que caracteriza mejor este popular tipo

La señorita Bell la mujer elástica, que dá a su cuerpo las más caprichosas formas increíbles.

Domador joven Marcos, el cual ejerce su dominio sobre los reyes de la selva.

Don Madesto, gran creación humorística.

El niño Rodolfo equilibrista y saltador moderno.

La señorita Nelly pulsaria, saltadora y equilibrista.

Mr. Veras, el hombre mandíbulas de acero.

Mr. Arthur Trapnell, el sui génerie autor del gran acto la caída de la muerte,

Los cómicos Piripipi tonys Capitoti, inimitable payaso Rogel.

Señorita Elena Trapnell bella y eximia artista equilibrista

El clown y clownesa norteamericanos.

Señorita Elena Marcos, audáz domadora que hace obedecer a los felinos con una naturalidad increíble.

Banda propia a cargo del maestro Silva.

Exhibición de fieras; Bs. 1 00

Los precios han sido fijados en la siguiente forma:

Palcos con 4 entradas.........	Bs.	20 00
Entrada a palco..................	«	5.00
Sillón 1a fila.......................	«	4 00
Luneta 2a y 3a fila............	«	3 00
Galería	«	1 00

Diploma visado

El Ministerio de Instrucción Pública ha visado el diploma de institutor librado en favor de Juan E. Arévalo, por el Rector de la Universidad Mayor de San Andrés (La Paz), para que pueda ejercer su profesión en todo el territorio nacional de la República.

Envío de material escolar

La sección respectiva del Ministerio de Instrucción ha enviado por correo de ayer lotes completos de material de enseñanza a las escuelas fiscales de Punata, Colomi, Independencia, San Benito, Villa Rivero, Tarata, Guaycurú, Anzaldo, Cliza, Toco y Tiraque del distrito universitario de Cochabamba.

Orden de Guarnición número 159-18

I).—Cuerpo de servicio para el día 13, Regimiento «Ballivián».

De ronda para el día 13: capitán Faustino Ávila, del Regimiento «Loa».

II).—Se recomienda a los comandantes de Batallón del Regimiento «Loa», el cumplimiento de los preceptos que contiene el Nº 7 del Reglamento de Ejercicios de Infantería.

El Coronel Jefe interino del Estado Mayor General—

(Firmado).—*B. Baldivieso*

Los bancos en los paseos públicos

En ediciones pasadas hemos reclamado del Inspector de parques y paseos públicos, la colocación de bancos en el Prado, el Parque Murillo y la Avenida Arce, donde es notoria la ausencia.

Creemos que se debe proceder inmediatamente a la colocación de los que faltan siquiera repartiéndolos proporcionalmente en los distintos paseos que hemos señalado, especialmente hoy que se avecinan las fiestas julias y agostinas.

Las fiestas patrias

En algun tiempo, felizmente pretérito, se creía que la celebración de las fiestas, recordando el aniversario de algun acontecimiento histórico, referente a la libertad emancipadora de la época colonial, se creía que fuera una circunstancia influyente para el aumento del regionalismo.

Nada más falso y erróneo. Todos los pueblos tienen su fiesta que lejos de aminorar el patriotismo sirve para aumentar el espíritu cívico y despertar generosos sentimientos patrióticos.

Tal sucede con el 16 de julio, cuya conmemoración impone a todo paceño, ya que significa un orgullo, no solo nacional, sino americano.

Si tuviera que fijarse una fecha inicial de la guerra de quince años, base de la hoy soberanía de sudamérica, sería precisamente el 16 de julio.

Es natural pues que se note un gran entusiasmo en la ciudad en todas las clases sociales para festejar este aniversario como demostración de que siempre la libertad ha sido la enseña de este pueblo y renovar esos votos jamás desmentidos.

Recordemos el cariño y el civismo emocionante, de nuestros abuelos, que repetían entusiasmados aquellas frases marciales llenas de virilidad saludando de julio el gran día, que es del pueblo paceño el blasón, celebremos con grata armonía, de valientes y libres la unión.

Las bandas del ejército concurrirán a la procesión cívica y religiosa

El señor Ministro de Guerra, general Fermín Prudencio, ha dispuesto que las bandas del ejército concurran a la procesión cívica y la histórica procesión de la Virgen del Carmen, patrona de las armas del ejército.

Nacionalización de extranjeros

Los súbditos extranjeros señores Mario E. Ferraroni, italiano y Simón Konnadsky, ruso, han presentado una solicitud al Municipio, pidiendo que conforme a ley se les declare ciudadanos bolivianos, petición que previos los respectivos trámites ha sido atendida favorablemente.

Cine Edén

En la función que dará esta noche la empresa cinematográfica del Cine Edén, se proyectarán dos interesantes películas, tituladas: «Envidia y Expiación», drama en diez partes y «Aventuras de «Jack Johnson» el famoso ex-campeón mundial de box.

Remisión de vacuna antitífica a Oruro

La oficina de Bacteorología ha remitido ayer a la Prefectura del departamento de Oruro cien ampolletas de vacuna antitífica curativa e igual cantidad de preventiva.

Recepción del kiosco de la plaza

La Presidencia del Concejo Municipal ha comisionado al Ingeniero Municipal señor Aramayo del Rio y al señor Alfredo H Otero, Inspector de Parques y Paseos públicos, para que efectúen la recepción de los trabajos del kiosco de la plaza Murillo, destinado para las bandas de música del ejército.

Datos para la prensa en la sección de fomento

El señor Ricardo Martínez Vargas ha ordenado a uno de los Auxiliares de su dependencia facilite diariamente los datos necesarios a la prensa a fin de que el movimiento de ella sea conocido.

Aplaudimos la conducta del oficial mayor de fomento y es de esperar que sea imitada por las demás reparticiones administrativas, facilitando la labor de la prensa local.

Estadística escolar

El número de alumnos con que cuenta la instrucción pública en Bolivia según el informe del Director de Instrucción alcanza a 58,405 estudiantes en los diferentes ciclos de enseñanza, con un 83.5% de asistencia, revelando un aumento de mas de 2.000 estudiantes sobre el total de años anteriores.

El torneo atlético interescolar

El Rectorado de la Universidad, de acuerdo con la comisión encargada de llevar a efecto el Programa de festejos para el día 16 del presente mes, ha resuelto que el torneo atlético interescolar organizado entre los planteles de instrucción secundaria, se efectúe el día jueves 18 a hs. 1 p m.

Este cambio de día y hora para la festividad del torneo, ha sido a raíz de que las clases el día mencionado no se efectúan y aprovechando de la vacación que en medía semana tienen todos los planteles de enseñanza primaria y secundaria.

Los footbalistas de Oruro

Sabemos que algunas sociedades sportivas han organizado algunos números extraordinarios de programa con objeto de agasajar y recibir al equipo de footballistas que debe venir de la vecina ciudad de Oruro, con objeto de realizar el match «inter—city», que está consignado en el programa para el día lunes 15 del presente mes.

Servicio inalámbrico a Riberalta

Ha quedado desde la fecha restablecida la comunicación directa entre las estaciones inalámbricas de Viacha y Riberalta.

De consiguiente la tarifa ha quedado rebajada en Bs. 3 65 por las primeras diez palabras y en treinta y un centavos y medio por cada palabra exedente.

Esta rebaja de consideración que favorece al comercio nos apresuramos dar a conocer al público.

Se ha cambiado también el horario de trabajo de las estaciones inalámbricas de la República con motivo de la instalación de la receptoría de Trinidad.

El concurso de historia

Se nos pide nuevamente preguntar en qué estado se halla el informe de la comisión encargada de dar el correspondiente veredicto, en el concurso de historia convocado por el Rectorado de la Universidad, adjudicándose premios a los concursantes con el producto de intereses del legado del que fué señor Macario D. Escobari.

Es necesario reemplazar árboles

Con la nevada de antenoche, varios arbolitos y plantas de los parques y paseos públicos de la ciudad, han quedado deteriorados y algunos completamente inutilisados, siendo la época más propicia para proceder a la reparación de estos desperfectos, es de esperar que el señor Inspector de Parques se preocupe de este trabajo.

El concurso de "El Tiempo"

Varios quizá interesados en el concurso del colega «El Tiempo», se han acercado a nuestra mesa de redacción para que interroguemos si los granos de arroz que contiene la lata de té M. J. P. deben ser contados sólo los granos enteros, o tambien los medios como enteros, ya que en el arroz existen medios y enteros. También se nos insinuó preguntar si el número que debe escribirse en el cupón que diariamente publica «El Tiempo» debe ser el que corresponda a ½ o ¼ de lata de té, pues en muchos de dichos cupones, no se expresa si debe hacerse en ½ o ¼ y hasta a veces no se indica la medida.

Corremos traslado de esta solicitud a nuestro colega

La fortuna de Rockefeller

La administración del tributo calcula la renta de Rockefeller en la pequeñez de veinte millones de libras esterlinas al año, que suponen una contribución de 1.200 000 libras esterlinas.

The New York Herald ha hecho los cálculos que siguen sobre los dineros del multimillonario.

La renta de Rockefeller, dice, es de 384,615 libras por semana, unas 60.000 al día y 2,289 por hora De manera que enriquece en la proporción de 38 libras esterlinas por minuto, cifra que parece indicar que no dormirá a pierna suelta.

De Estados Unidos

Las cuatro principales «Compañías de Expreso de los Estados Unidos» han sido fusionadas en una sola por el Gobierno Nacional para que se encarguen en conjunto de todo el negocio de transporte en los ferrocarriles que están bajo la dependencia del Gobierno, esperándose por este medio eliminar muchos inconvenientes y trabas. El rasgo importante del convenio celebrado al efecto es que el capital de la nueva compañía será únicamente el que representen las propiedades que posee y el efectivo que haya invertido en el negocio, correspondiéndole al Gobierno un tanto por ciento progresivo en las utilidades que obtenga aquella.

El Gobierno estadunidense acaba de comprar al encargado de custodiar las propiedades extranjeras en los Estados Unidos varios millones de dólares en «Pieles» pertenecientes a comerciantes alemanes de Leipzig, pues intenta dominar el negocio de pieles con el fin de establecer en gran escala la industria taxidérmica en el país. Antes de la guerra la labor de los negociantes estadunidenses en el ramo de pieles se reducía a servir, de agentes de recolección y empaque de pieles para los negociantes alemanes, pero hoy día ya se lleva a cabo con mucho éxito en las ciudades de Nueva York y San Luis el tinte de las pieles que anteriormente no se hacía sino en Leipzig y Londres.

El Gobierno ha fijado el «precio del aluminio» en 33 centavos la libra para las entregas de este metal que se hagan entre el 1 de junio y el 1 de septiembre del corriente año, estando obligados los productores a poner todos los medios a su alcance para que la producción alcance a satisfacer las necesidades del país.

La Dirección General de los Ferrocarriles de los Estados Unidos acaba de dictar una resolución por la cual se fijan las «horas de trabajo y sueldos de los empleados ferroviarios» dependientes del Gobierno, reconociéndose como base para el servicio ferrocarrilero la jornada de 8 horas. El aumento de salario y la reducción de horas de trabajo beneficia a más de 2,000,000 de empleados.

Curiosidades

El topacio es emblema de la fidelidad y la amistad.

—La mayor parte de la superficie del planeta está cubierto por el agua.

—El año solar del planeta Venus tiene 224 días.

—En la India se habla ciento cincuenta lenguajes diferentes

—En Petrogrado hay un reloj colosal que tiene 95 esferas.

—Generalmente las capa de hulla tienen de uno a dos metros de espesor.

—La iglesia griega prohibe el casamiento entre primos carnales.

—La nafta espuesta al aire durante algún tiempo, se transforma en petróleo.

—Es muy peligroso despertar a un sonámbulo. De ello puede resultar un estado permanente de epilepsia.

—La nieve es blanca porque antes de llegar al suelo atraviesa ciertas capas atmosféricas calientes

—Antiguamente se usaba el romero en las bodas como emblema de la fidelidad y en los funerales como emblema del recuerdo

—La mortalidad infantil en Bogotá (Colombia) es de 914 por 1000 habitantes para los menores de dos años y de 490 para los de dos a diez años.

—Las autoridades de Guayaquil (Ecuador) han emprendido una activa campaña contra el opio, destruyendo los fumaderos y personas que fomentaban o practicaban el uso de esa droga.

—Hasta 1823 se rezaron misas por la tarde en la catedral de Verona.

—En el mundo hay 672 volcanes, de los cuales 275 están en actividad.

—En Europa se utilizan ahora las algas para la fabricación de potasa.

—Actualmente circulan en el mundo 21,000 variedades de estampillas.

El Colegio "Bolivar" y la Escuela de Minas de Oruro

El Ministerio de Hacienda ha pasado a conocimiento del Ministerio de Instrucción el informe prestado por el Jefe de la sección de arquitectura acerca de la inspección de los trabajos del Colegio «Bolívar» y la Escuela de Minas de la ciudad de Oruro.

Para los jugadores de foot--ball

Máximas interesantes

Así como en urbanidad tenemos un gran número de proverbios y máximas que se nos inculcan en nuestra infancia, así también en foot ball cabe la urbanidad tan mal entendida por la generalidad: nuestro adversario en un partido, por el hecho de ser un contrincante, no deja de ser un prógimo nuestro, y, por lo tanto, «no hagas al prógimo lo no quisieras se te haga a tí mismo»

1. Cuando llegues a la casilla para vestirte, no entres con altanería o llevándote a todos por delante.

2. Saluda gentilmente a tus compañeros, a adversarios y al juez.

3. No te pongas a charlár, haciendo así perdér tiempo a tus compañeros y demorando la hora del juego.

4 No seas grosero o chocante en tu modo de presentarte a los que te rodean al ir al baño.

5. No te deleites en admirar públicamente tu musculatura con el objeto de llamar la atención sobre tí, como si te sintieras superior a los demás.

6 No hagas alarde nunca de tu fuerza o destreza, en detrimento de los que no la tienen.

7. Cuando entres en una cancha. ten presente que debes patear a la pelota y no a las piernas de tu adversario.

8. No hagas de un partido de balompié un «match de boxeo».

6. Si eres el capitán de un cuadro, sé enérgico, pero no altanero, y ten presente que el orgullo no te beneficiará en ningún momento.

10. Trata que tu cuadro esté listo y completo a la hora en que debe iniciarse el juego.

11. Si algún jugador protesta un fallo del juez, apercíbele de inmediato, si es posible, sin que el público conozca tu actitud

12 No vayas a un partido con deseos de vengarte.

13. Si recibes un golpe prohibido y el juez no lo ve o no lo castiga, acércate correctamente a él y comunícaselo, sin pretender imponerte.

14 Si un jugador (compañero o adversario) es víctima de un accidente durante el juego, corre en su ayuda y atiéndele; hazlo por humanidad y no por el aplauso de los demás.

15. No te empecines en querer ser tú quien marque el punto («goal»).

16. Cede inmediatamente el balón a tu compañero que está en condiciones mejores y con más probabilidades de éxito que tú.

17. No hagas ninguna jugada a solo efecto de que tu adversario quede en ridículo ante los demás y ante los espectadores.

18 No quieras en ningún caso sorprender la buena fe del árbitro simulándote víctima de un accidente (calambres, etc.) que en realidad no existe, con el objeto de ganar tiempo o de proporcionarte un reposo.

19. No insultes a tu adversario si despliega juego brusco; avisa al juez.

20 Si recibes un golpe prohibido, no intentes devolverlo o vengaros, pues, además de que tú no tienes la seguridad de la intención, no es de caballeros devolver mal por mal.

21. No seas nunca en la cancha y durante el partido motivo de hilaridad, con el objeto de hacerte el gracioso o el interesante.

22. No discutas al juez sobre alguno de sus fallos en la casilla y mucho menos en la cancha, pues te expones a ser castigado.

23. Si el juez se equivoca en un fallo, no hagas demostración alguna en su contra; ten presente que es un hombre como tú, y, por lo tanto, no es infalible

24. Acata todos y cada uno de sus fallos de inmediato y cortésmente sin manifestarte incomodado o disgustado.

25. Si eres capitán sé tú el primero en hacer cumplir el fallo del juez, demostrando así, a los que te rodean, que eres educado, enérgico y que sabes tu obligación

(Continuará).

SOLICITADA

Palabras de agradecimiento

El día jueves en la tarde de la presente semana, cuando arrancaba el carro Nº 3 del cambio de Challapampa con el cuidado que requiere el manejo de los tranvías, un Chauffeur imprudente que hacía recular su auto sacando del Garay de la casa Fabiani, vino a cruzar la línea por donde pasaba el coche que conducía, habiéndose producido un choque de mi parte involuntario, siendo culpable el chauffeur que poco o nada sabia de manejar un auto, el que habiendo puesto queja ante la Policía Urbana, culpándome de la poca práctica que tenía de manejar el tranvía apesar de que él tiene su línea conocida por donde no puede desviarse.

El mencionado Chauffeur que responde al nombre de Bernardino Cusicanqui, levantó el grito al cielo pidiendo justicia ante el Comisario de semana; mas de mi parte, solo me he concretado a presentar pruebas evidentes que demostraban lo contrario de lo que él afirmaba, habiendo intervenido en la demanda el Gerente de la Compañía y el Inspector señor Juan López, y merced a la clara inteligencia y sano criterio del funcionario señor Francisco Córdova se ha resuelto la demanda en mi favor y en justicia.

Es de hacer constar, que la velocidad dada a los autos por los chauffeurs, no corresponde a la configuración de nuestras calles por tener ellas muchas curvas, debiendo reglamentarse ella para evitar desgracias y ocurrencias como la presente.

Cumplo un deber de agradecimiento al hacer público mi reconocimiento para el señor Gerente de la Compañía y el imparcial Inspector de tranvías señor Juan López que me ampararon de una falsa afirmación que me hubiese acarreado gastos dispendiosos, haciéndolo extensivo al Comisario señor Francisco Córdova que en justicia deslindó la demanda.

La Paz, Julio 12 de 1918.

Nicanor Saavedra Bustamante

EL GALLO

CALLE DIEZ DE MEDINA 6, 8, 10, 12.

Gran surtido de Mercaderías en General

Completo surtido de Bayetas, Cien hilos, Castilla y Fajuela. Casimires delgados y géneros llanos para **vestidos de señoras.**
Lana andaluza partida en todos colores.

Para caballeros:

Camisas blancas y de colores, calzado Americano y calcetines

demás:

Géneros blancos, Sombreros, y Géneros floreados de varias clases para polleras etc. etc.

Precios equitativos

Hay en venta la conocida mantequilla de Guacuyo a bolivianos 2 libra.

Fundición y Maestranza "Nacional"

ENGELHARD & CO.

LA PAZ.--BOLIVIA

Cásilla No. 437. Telegramas: EXACTOS. Código: A B C 5a. edición.

Oficina: Calle Ayacucho 27. Teléfono 221.

MAESTRANZA: Calle Chuquisaca 197. Teléfono 457.

FUNDICION: Pura-Pura. Teléfono 161.

Construcciones de maquinarias mineras é industriales, y construcciones en general de toda clase.

Fundición de cualquier clase de máquinas.

Fundición de bronce. Fundicion de fierro. Fundicion de acero.

Compramos: Fierro, bronce, etc., etc., de toda clase, Wolfram de buena ley.
Vendemos; Metal antifricción.

NUEVA FERRETERIA

— DE —

- RICARDO PASTOR -

LA PAZ.—BOLIVIA

Socabaya, Nº 26 y 28.—Casilla de Correo Nº 58.—Teléfono Nº 84

Dirección telegráfica "Pastor"

Especialidad en artículos para construcciones y herramientas para artesanos.

Gran existencia de explosivos y accesorios para minas.

Surtido completo de armas y municiones de las mejores fábricas.

Artículos eléctricos, venta de artículos en general, gran existencia de muebles.

Harina americana «El Barco».
« « «El Carmen».
« « «Aguila de Oro».
« chilena «Globo».
Arroz «Siam» Nº 1.
Azucar blanca de primera
Azucar rubia.

Ofrezco una gran diversidad de muebles de Viena, así como también de otros estilos en precios muy ventajosos.

MEMORIA DEL MINISTERIO

— DE —

RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

Convocatoria a propuestas para su edición

En cumplimiento de la ley de 21 de octubre de 1915 y del decreto reglamentario de 25 de abril de 1916, se convoca a propuestas para la publicación de la memoria de relaciones exteriores y culto y de sus anexos correspondientes a la última gestión administrativa, bajo las siguientes condiciones:

1ª —Los interesados presentarán sus propuestas en pliego cerrado y lacrado.

2ª —Deberán acompañar la clase de papel e indicar el tipo de letra que han de emplear, así como el número de puntos de las interlíneas.

3ª —La edición de la memoria se hará en cuarto menor 25X36 líneas en 12 puntos (m.0.105X m.0.180.)

4ª El precio se fijará por pliego, indicándose igualmente el de la carátula y encuadernación

5ª —Las propuestas deberán enviarse hasta el día 15 de julio al oficial mayor de relaciones exteriores y culto

La Paz, 14 de junio de 1916.

"GRAN HOTEL ARATA"

CALLE EVARISTO VALLE Nos. 24—26—28
—CASILLA Nº— —TELÉFONO Nº—
Entre las Plazas Alonso de Mendoza y Perez Velasco
Inmediato a las ESTACIONES de los diferentes FF. CC.— La Paz.
Este nuevo establecimiento reune lustalado en cómodo y elegante local céntrico a la Ciudad, presta el Confort necesario para todo pasajero y transeunte.
Cuenta el establecimiento con buenas piezas amobladas COMEDORES amplios y reservados para familias.
——BUENOS ALMUERZOS, LUNCH Y COMIDA A TODA HORA——
Los domingos y días festivos, Almuerzos especiales y empanadas a la chilena.
Se reciben pensionistas a precios convencionales.

- BAR -

Surtido en licores finos de las mejores marcas extranjeras.
Especialidad en batidos.
Se recomienda por su esmerado servicio e higiene.
CARLOS B. ARATA.

NOTICIAS DE TODOS LOS PAISES EN GUERRA

(SERVICIO ESPECIAL DE "EL FÍGARO")

EL PACTO SECRETO ENTRE HOLANDA Y ALEMANIA.

Combates encarnizados en La Bassée y el Somme.-18 aereoplanos aliados derribados.-La calma en el frente italiano y la actividad en los Balkanes.

Lo que los aliados deben a los Estados Unidos.-La ofensiva contra Italia se prepara.-No es imposible un ataque alemán a Nueva York.-100 mil rusos ofrecen sus servicios a Estados Unidos.

Detalles acerca del asesinato del embajador alemán en Moscoú.

Frente occidental

(De origen alemán)

COMBATES ENCARNIZADOS EN LA BASSÉ Y EL SOMME. EN DONDE LOS ALEMANES RECHAZARON LOS AVANCES ALIADOS. LO MISMO QUE EN VILLERS—COTTERETS

18 AEREOPLANOS ALIADOS DERRIBADOS

BERLIN, 12.—Quebrantamos varios ataques enemigos en la región sur de La Basé, capturándoles muchos prisioneros y ametralladoras.

Después de sangrienta lucha en la margen septentrional del Somme rechazamos al enemigo que trató de avanzar.

En el bosque de Villers Cotterets quebrantamos varios ataques parciales de los franceses.

Ayer derribamos dieciocho aeroplanos enemigos.

Frente italiano

EN CALMA

VIENA. 12 —La situación no ha cambiado. Los dos ejércitos toman un breve aliento sin duda para acometerse enseguida.

NOTICIAS CONTRADICTORIAS

LONDRES, 12.—Noticias de origen holandés informan que el emperador Guillermo aceptó la renuncia del ministro de relaciones exteriores alemán, von Kuehlmann.

Se ignora el fundamento de tales versiones que están en abierta contradicción con las anteriores informaciones que aseguraban que el ministro seguiría desempeñando su cartera, porque gozaba de la confianza del soberano y del parlamento.

No se sabe nada concreto.

LO QUE LOS ALIADOS DEBEN A ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 12.—El gobierno yankee acaba de acordar un nuevo empréstito a Italia consistente en diez millones de dólares. Con esta nueva operación la deuda italiana a Estados Unidos se eleva a seiscientos sesenta millones de dólares.

El total de los empréstitos concedidos por los yankees a los países de la Entente, asciende ahora a 6 091,500.000 dólares.

EL ASESINATO DEL EMBAJADOR ALEMAN EN RUSIA

MOSCU, 12.—El gobierno maximalista dió a la publicidad un informe oficial atribuyendo el asesinato del conde Mirbach a la policía de los aliados.

El mismo comunicado se refiere a los desórdenes acaecidos en Moscú y anuncia que varios jefes maximalistas han sido arrestados por los enemigos.

AMSTERDAM, 12.—La prensa alemana, ocupándose del asesinato del conde Mirbach, se manifiesta unánime en responsabilizar por el crimen a los elementos instigados por la Entente.

El «Vossische Zeitung» dice:

«Sería injustificado acusar a las autoridades bolshevickis de estar confabuladas en el crimen. El atentado no es más que el producto de la habilidad británica y será tan inutil como contraproducente para los fines de los aliados que no persiguen otro objeto que el provocar dificultades entre Alemania y el gobierno maximalista y de conseguir la anulación del tratado de Brest—Litowsk.

BERLIN, 12.—Informan de Moscú lo siguiente:

El gobierno maximalista arrestó a Trestselli, Skobelieff, Thernoff y Savinkoff. El jefe del gobierno ruso, Lenine, abriga la creencia que entre estos personajes se encuentra el instigador del asesinato del embajador alemán.

PREPARANDO LA OFENSIVA CONTRA ITALIA

BERNA, 12.—Noticias de origen italiano y retrasmitidas desde París, inducen a creer que el general Ludendorff efectuó un viaje al Trentino donde revistó a las tropas centrales y tomó medidas pertinentes a la preparación de un nuevo y formidable ataque que se llevará a cabo bajo el mando supremo del general von Below.

Se anuncia que von Below llegará en breve al frente italiano trayendo grandes refuerzos alemanes.

Las principales concentraciones de tropas centrales se han observado en Innsbruck y Trento. Para impedir que se propaguen noticias sobre los movimientos de estas tropas, las autoridades austro—húngaras han cerrado la frontera austro—suiza.

(De origen aliado)

NACIMIENTO DE GARIBALDI

SONINO Y ORLANDO EN ROMA

EL HUNDIMIENTO DEL VAPOR HOSPITAL «LLANDOVERY CASTLE»

ROMA, 12.—Con motivo del aniversario de Garibaldi, en Florencia hubo solemnes fiestas nacionales.

Han regresado de París, después de asistir a la conferencia mensual interaliada, el baron de Sonino, ministro de relaciones exteriores y el H. Orlando, jefe del gabinete italiano.

«Il Observatore», órgano del Vaticano, dice lo siguiente respecto al hundimiento del buque hospital «Llandovery Castle»: «No teniendo razones para dudar que esta comunicación corresponde exactamente a la verdad no podemos abstenernos de expresar nuestra repulsión hacia el acto inhumano que nos hiere en lo más sensible, y estamo seguros que Alemania será la primera en manifestar su sentimiento de horror y después de haber verificado la exactitud de lo acaecido, no titubeará en aplicar el condigno castigo a los culpables».

LOS SUBDITOS ENEMIGOS EN INGLATERRA

LONDRES, 12.—El gobierno ha resuelto que todo extrangero de nacionalidad o de origen enemigo, de más de 18 años, debe ser internado inmediatamente a los sitios de concentración. Las personas nacidas en Inglaterra, de origen enemigo, serán tambien separadas de los servicios públicos y de las reparticiones del ejército y de la marina. Los bancos enemigos serán tambien clausurados hasta despues de la guerra.

100.000 RUSOS OFRECEN SUS SERVICIOS A LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 12.—Los miembros de veinte sociedades rusas han telegrafiado al Presidente Wilson que hay aquí cien mil rusos dispuestos a pelear en el oeste o donde sus servicios fueren requeridos.

En una reunión celebrada en Holy Trinity Orthodox National Club de la Calle 4 Este, número 345, resolvieron hacer una importante manifestación rusa el día 4 de Julio.

Fué telegrafiado al Presidente Wilson un mensaje de gracias por sus buenos deseos para Rusia. Los rusos de los Estados Unidos son opuestos a la paz celebrada con Alemania.

LO QUE DICE LA PRENSA ESPAÑOLA RESPECTO A LOS SUBMARINOS

MADRID. 12.—La opinión general en España, acerca de las operaciones de los submarinos alemanes en la costa atlántica de los Estados Unidos, es que esta nación está bien equipada y preparada para hacer frente a la situación.

Los ataques indican—según los diarios españoles—que Alemania está tratando de ejercer su venganza por la entrada de Estados Unidos en la guerra, pero que solo servirá para acrecentar la determinación de una victoria completa de parte de los aliados.

INFORMACIONES OFICIALES BRITÁNICAS

LONDRES, 12.—Sir Thomas Mackenzie, alto comisionado en Nueva Zelandia, hablando el 9 del actual, trató del porvenir de las islas del Pacífico, y particularmente del de Samoa y Nueva Guinea, afirmando que ellas nunca serán devueltas. Dijo además que la bandera de Alemania debería nunca más flamear en Samoa o en Nueva Guinea.

Ahora que ha sido cortado el canal de Panamá Samoa ha manifestado gran recelo y desconfianza, por el establecimiento de la travesía en el Pacífico; además el hecho de tener allí estaciones de aviones alemanes, y vasto campo para la acción de los submarinos, harían la vida casi imposible para Australia y Nueva Zelandia, en caso de futuras complicaciones europeas. Estos países, no desean aquellas islas, pues no quieren tener por vecinos a hombres torpes y bárbaros.

En lo que se refiere a la Nueva Guinea, fué Australia particularmente la que mayor disgusto ha manifestado ante la perspectiva del establecimiento alemán, dentro de una extensión de 60 millas en la costa Norte de Queensland.

Concluyó diciendo que solo en el Canadá y Australia, tenían dos países que dentro de unos cien años contarían con una población mayor a la que actualmente tienen los Estados Unidos de Norte América, siendo también su comercio superior al de esta nación.

EN LOS BALKANES SE RENUEVA LA ACTIVIDAD

NUEVA YORK, 12.— Despachos de Londres y de París, coinciden en que la actividad de la lucha en el frente de los Balkanes, puede iniciarse una vez más debido a que los imperios centrales, reforzados por los búlgaros pretenden iniciar una nueva ofensiva en ese teatro de la guerra.

Según los últimos despachos recibidos, los alemanes y búlgaros han iniciado un violento duelo de artillería en la Macedonia, que es contestado por los aliados en idéntica forma.

Se desconocen los propósitos que el enemigo pretendería con esta nueva ofensiva, pero según los críticos militares, ella no tendría más objetivo que distraer a los aliados de la lucha en Francia y en Italia, a fin de poder intentar después un nuevo golpe en cualesquiera de estos dos últimos frentes.

NO ES IMPOSIBLE UN ATAQUE A NUEVA YORK

LONDRES. 12.—Mucho interés ha despertado en los círculos navales la posibilidad de que los teutones puedan atacar a la ciudad de Nueva York por medio de aeroplanos. Hace dos años se supo que Alemania había construído sumergibles de gran tamaño para conducir aeroplanos, y no será remoto que uno de los ataques verificados en la parte oriental de la costa inglesa se realizará con la ayuda de aquel nuevo aparato. Por supuesto que los ataques no pueden emprenderse en gran escala, pero sí lo bastante para amedrentar a los habitantes.

BISNIETO DE VÍCTOR HUGO QUE LUCHA AL LADO DE LOS NORTEAMERICANOS

PARÍS, 12.—El teniente Víctor Hugo, bisnieto del inmortal poeta, tomó parte junto a los americanos en la carga contra Encantigny. Marchaba lado a lado de un yanqui de la misma graduación para demostrar así el espíritu fraternal entre Francia y América. Hugo fué agregado en calidad de instructor de las fuerzas americanas en Picardía, y estudiaba en París, antes de pertenecer al famoso ejército de Cazadores. El descendiente del poeta es alto, bien parecido y muy aprovechado para sus 22 años.

DECLARACIONES DE UN SOCIALISTA FRANCES

PARIS. 12 —En un artículo publicado en el «Matin», Frederic Brunet, diputado socialista, escribe, entre otras cosas: «I os alemanes no llegarán a París en otro nuevo empuje, pero se acercarán lo suficiente para abrir sus fuegos, validos de sus poderosos cañones, sobre la capital. Y el bombardeo no será entonces a intervalos, sino metódico, permanente.

«Todas estas posibilidades deben tenerse presente y tratar de evitarlas hasta que los contingentes americanos puedan llegar en gran escala para ayudarnos en la lucha.

»París no puede ser abandonado. Debe ser defendido con energía, poniendo a su servicio todos los recursos, todas las cosas de que se disponen a fin de conservar fuera del peligro que le amenaza.

«Del modo como Alemania busca la paz es por medio de la fuerza, por la dominación, y de este modo esa paz es y será imposible. De ahí el deber que pesa sobre nosotros y el cual se reduce a pelear y conquistar».

COMO EL EMPERADOR GUILLERMO EMPLEA EL DIA DOMINGO

AMSTERDAM, 12.—Karl Rosner, corresponsal especial del emperador alemán, ha escrito y publicado en Lokal Anzeiger, una relación sobre el modo como emplea el día domingo el emperador.

Desde el amanecer hasta la hora vespertina él se mantiene en el campo de batalla saludando a sus tropas, hablando con los heridos y cambiando impresiones sobre los progresos de la victoria». Luego se reune con el Krom Prince (el heredero) en Laon y se dirigen a La Fere.

EL SACRIFICIO DEL CORSE

WASINGTON, 12.—Las mujeres deben privarse del uso del corset para ayudar a ganar la guerra. Es enorme el consumo anual del acero que se emplea en la fabricación de la «coraza femenina», y como es mucho más esencial emplear ese acero en cosas necesarias a la guerra, no es improbable que se adopte la costumbre provisional de privar a las mujeres de ese instrumento». Es esencial el corset? Para War Industries Board, no lo es.

PACTO SECRETO DE HOLANDA Y ALEMANIA

PROTESTA DE LOS ALIADOS

LA HAYA, 12.—Circula con insistencia el rumor de que el gobierno de Holanda ha celebrado pacto secreto con Alemania, en virtud del cual hace a la vecina potencia algunas concesiones para el tránsito por el ferrocarril de Limburr.

Según se dice, este pacto afecta los intereses de los aliados, por cuanto, según sus disposiciones, Alemania podrá transportar por dicho ferrocarril, no solamente artículos alimenticios, sino también materiales susceptibles de serutilizados en la guerra.

La prensa acoje este rumor y lo publica con grandes visos de verosimilitud.

En vista de la actitud de la prensa, y tomando como un hecho este suceso internacional, se reunieron los representantes de la múltiple con objeto de acordar lo que debían hacer.

Después de un largo cambio de pareceres al respecto, resolvieron enviar una nota de protesta al gobierno, sobre todo por lo que se relaciona con el transporte de materiales susceptibles de ser aprovechados en la guerra.

En los círculos diplomáticos se afirma que el pacto relativo al ferrocarril de Limburg durará en vigencia todo el año en curso.

LAS CONSTRUCCIONES NAVALES YANQUIS

LONDRES, 12.—Despachos de Washington, dan a conocer la enorme cifra de tonelaj mercante que ha construído el gobierno norteamericano, causando en todos los círculos especialmente en los navieros, la mejor impresión, esta actividad de los astilleros yanquis.

Se cree que Estados Unidos, podrá reemplazar con sus construcciones de vapores en gran escala, todas las pérdidas ocasionadas por los hundimientos de barcos, de parte de los submarinos.

Se elogia el entusiasmo con que los norteamericanos contribuyen a evitar que el problema de los fletes marítimos puede constituir después de la guerra un problema serio para los países de la entente.

TODOS DEBEN TRABAJAR EN ESTADOS UNIDOS

UNA LEY APLAUDIDA POR LA OPINIÓN PÚBLICA

NUETA YORK, 12.—La prensa aplaude la ley puesta ahora en vigencia por el Ejecutivo, por la cual se establece que todos los habitantes de Estados Unidos deben trabajar, debiendo expulsarse del territorio a los que no ocupen en algo sus actividades.

La opinión pública aplaude esta determinación, que constituye el caso único en el mundo, pues aquí no podrá ya venir turistas por el simple deseo de conocer el país.

Todos, sin excepción, para poder permanecer en el territorio de la Unión, tendrán que ocupar en algo sus actividades.

Con esta ley, que constituye un ejemplo para todos los países, se pone término a la holganza de los hombres de fortuna.

LOS EPISODIOS DE LA LUCHA EN ITALIA

EL VALIENTE COMPORTAMIENTO DE LOS BRITÁNICOS

BRILLANTE HAZAÑA DE UN DESTACAMENTO DE CICLISTAS BRITÁNICOS

LO QUE INFORMA EL CORRESPONSAL DE LA AGENCIA REUTER EN EL CUARTEL GENERAL ITALIANO.

LONDRES. 12 —El corresponsal de la Agencia Reuter en el gran cuartel general italiano, telegrafía que en Montello, esta cadena que forma un óvalo de colinas que constituye el eje de la ofensiva austriaca, ha sido ocupada varias veces por las tropas británicas que llegaron a Italia bajo las órdenes del general Plumer.

La división británica ocupa ahora las crestas sudoeste de la altiplanicie del Asiago, teniendo a su derecha a los franceses.

En Montello los británicos, después de haber reconquistado las posiciones avanzadas que habían sido momentáneamente abandonadas con el objeto de reafirmar la línea, resistieron no sólo a todas las tentativas austriacas de recouquistar el terreno perdido, sino que contraatacaron valerosamente en una forma que hizo decir a un oficial superior italiano que cierran las puertas de Italia en las narices mismas del invasor.

Un destacamento británico de ciclistas hizo, igualmente, heroicas hazañas, éste cambiando de posición y marchando por una carretera cenagosa, paralela al frente, cuando repentinamente cayeron al medio de un contingente austriaco bastante considerable que les cerraba el camino.

Los austriacos se dieron cuenta inmediatamente de la operación e intentaron despachar destacamentos, pero los ciclistas italianos, aunque casi enteramente rodeados y teniendo que hacer frente a un enemigo diez veces superior en número, lograba mantener al enemigo en jaque.

El comandante de un destacamento de alpinos italianos, que se hallaba en la izquierda de los destacamentos británicos, decidió de su propia iniciativa, intentar socorrer a los británicos, lo que hizo con éxito.

CORREO AÉREO ENTRE PARIS Y LONDRES

PARIS, 12.—Dos aviadores hicieron un viaje de prueba llevando correspoddencia de la París a Londres. Para este viaje utilizaron hidroplanos con una capacidad para cargar 300 kilógramos de correspondencia, realizando el viaje con toda felicidad en cinco horas y media.

Está ya en estudio también el establecimiento de correo aéreo desde París a St. Nazaire y de París a Niza con la extensión eventual de un servicio a Roma y Córcega.

DE UN MILLAR DE CONSULES INGLESES 900 FUERON ALEMANES

LONDRES 12.—Lord Morris, ex—primer ministro de Terranova, hablando en un meeting popular declaró, que sobre un millar de cónsules ingleses en el extranjero antes de la guerra, novecientos eran de origen alemán.

LA MUJER YANKEE EN LAS IRDUSTRIAS DE LA GUERRA

WASHINGTOM, 12.—Comunican de Filadelfia que en la fábrica de repuestos para aviones de la armada, las mujeres toman el sitio de los hombres en gran proporción.

Desde que el Secretario de Estado en el Departamento de Marina, Mr. Daniels, dictó el decreto que autorizaba el empleo de mujeres en esa industria, estas perciben el mismo salario de los hombres.

Otras noticias

El gobierno francés ha decretado últimamente que los vencimientos en obligaciones bancarias, tengan una prórroga de tres meses más a partir del primero de agosto.

—El vapor italiano «General Soiza», ha naufragado en las costas del Brasil a la altura del cabo Florian Soliz. La carga se perdió y ocho pasajeros perecieron.

—Para Asunción salió de Buenos Aires el ministro belga Mr. Melot, acreditado como ministro plenipotenciario ante el gobierno del Paraguay.

—En Buenos Aires ha sido celebrada la fiesta nacional del 9 de Julio con todo esplendor habiendo tomado parte en ella el almirante norteamericano Caperton que llegó con el crucero Pitsburgo y los delegados ingleses y uruguayos.

—En Buenos Aires los panaderos han resuelto elevar el precio del pan, a causa de la escaséz de combustible, en especial del carbón. Ya algunas fábricas de galletas han clausurado sus labores.

El embajador argentino, señor Rómulo Naón, llegó a Nueva York a bordo del vapor «Rivadavia» y fué bien recibido lo mismo que todos los marinos argentinos.

—Se ha publicado oficialmente que las bajas sufridas por el ejército yanqui desde el principio de la guerra, alcanzan a 7,500 hombres.

—El gobierno yanqui ha establecido el control para la exportación de pieles y cueros en general, lo cual debe hacerse en Bolivia, existiendo mucha cartiembres que no pueden a veces obtener la materia prima o la obtienen a precios subidos, puesto que la exportación la hace escasear.

—En la última semana murieron seis aviadores yanquis, debido a los accidentes de los aeroplanos, siendo muy lamentado el fallecimiento del aviador italiano Grafalice Gino, que murió instantáneamente al ejecutar un vuelo que resultó accidentado.

—Se anuncia que las cosechas del presente año en Alemania se consideran perdidas en su mayor parte, por el mal estado del tiempo.

—El ex presidente de Estados Unidos Mr. Roosevelt, ha donado 40,000 dólares para el premio Nobel y para varias instituciones de beneficencia.

—La situación de Serbia se ha hecho desesperante, a causa de la falta de subsistencias.

—El senado norteamericano fijó el precio del trigo en 2 dólares y 65 centavos por el bushels.

—En Francia han sido condenados por traición a la patria los siguientes personajes: El diputado Furnel a sufrir la pena de muerte; Mr. Gougla a cinco años de prisión; y se supo que el periodista Almereyda, otro de los acusados, no fugó sino que fué asesinado en su prisión por agentes de Mr. Caillaux, cuya situación se ha agravado con la declaración de Gougla.

—Se anuncia de Moscoú que la revolución fué sofocada, merced a la energía que desplegaron las autoridades desde el comienzo, aún no se sabe quienes sean los autores del asesinato del embajador alemán, conde de Mirbach.

—En el mar del Norte los ingleses efectuaron un raid, con la ayuda eficaz de la flota yanqui; atacaron Ostende y Zeebrugge causando muchas pérdidas a los alemanes.

CASA GRANDE

- DE -

ENRIQUE BORDA y Cia.

Esquina Diez de Medina y Ayacucho

Tiene de venta estos artículos a precios muy baratos:

.·. PARA SEÑORAS .·.

Pieles las más finas de la casa Revillo, fréres de París. Abrigos de peluche, seda y terciopelo. Vestidos de seda, para visita y de fantasía. Vestidos estilo sastre. Bolsas de perlas, seda, plata y cuero inmenso surtido. Mantones y Mantillas de seda y de lana. Faldas de seda casimir y de lana. Guantes de previl, hilo y seda. Blusas Corsés Géneros y Cubre-corsés. Medias de seda y de hilo Horquillas y Peinetas. Pañuelos de hilo y seda. Enaguas de seda, hilo y algodón Camisetas de lana. Sacos de punto. Adornos para vestidos, grecas con perlas y mostacilla. soufache, trensa de seda y lana. Ajuares completos para novias. Velos y coronas de azahares. Joyería. Cadenas para luto. Sombrillas y Paraguas. Estuches para costura. Estuches de manicure.

PARA NIÑAS

Vestidos y Abrigos
Sombreros y Gorritas.
Medias y Calcetines.
Cuellos y manguitos de piel.
Sacos de punto. Ropa blanca.

.·. PARA CBALLEROS .·.

Abrigos ingleses para invierno. Pellizas con forro de piel.
Cortes de casimires para ternos. Colanes.
Sombreros tongos de paño y de paja. Calzoncillos y Camisetas.
Calcetines de seda hilo y algodón. Camisas, Cuellos y Puños.
Pañuelos de seda, lana, hilo y algodón Chalinas de seda y lana.
Bastones y Paraguas. Corbabatas de seda.
Chalecos de abrigo y de fantasía. Sacos de punto.
Joyería Mantas de viaje. Maletas. Pijamas.
Navajas para la barba. Tijeras. Carteras.
Billeteras. Chaucheras. Tirantes.

PARA NIÑOS

Ternitos de casimir.
Sombreros y gorritas.
Calcetines y medias.
Camisas, cuellos y puños.
Abrigos para invierno.

Bayetas Cien Hilos y Dos Frizas.
Tocuyos diversas clases.
Artículos para modistas y sastres.

En nuestros artículos confeccionados encontrará el comprador, la mejor calidad, perfección y elegancia.

En artículos generales para Caballeros, Señoras, Niñas, Niños, Bebés, tenemos los mejores a precios los más bajos.

Tenemos un surtido completo de calzado para Caballeros, Señoras y Niños.

La mejor crema y tiza de la casa Shinol' A. Company, para toda clase de calzado.

Pisos afelpados, tripes rizados y bruselas, lino leum, tejido de coco para piso.

Cortinas, catres de fierro, monturas para paseo, fuetes.

Escopetas, cochesitos para niños, artículos para obsequio, tapetes.

Coronas fúnebres de porcelana, perlas y tela.

Lociones y Perfumes de Atlkinson.
Extractos y Cremas de Houbigant.
Brillantina y Dentrificos de Lubín.
Esencias de Erasmic.
Polvos de arroz.
Cosméticos.
Jabones
Crema para los labios y las uñas, de los mejores fabricantes.

Felpas.
Cretonas.
Grecas.
Brocatos de seda y de lana para forros de muebles.

.·. GENEROS .·.

Tricotinas y Gabartinas para vestidos de última novedad.
Gasas de seda. Crespón inglés. Seda Liberty. Moires.
Borlones. Rasos. Danés. Crepé de la China.
Polonesa de seda para forro. Etaminas Paños. Moletón para abrigos.
Marabú para adornos de vestidos. Bramante para sabanas.
Damasco para manteles. Manteles y Servilletas.
Franelas de lanas y de algodón Muselina de lana y algodón.
Driles. Choleta Vichy. Kaki. Camelias de lana y algodón.
Popelinas, géneros de seda y filosedas para polleras.

Sobrecamas. Frazadas de lana y algodón. Tohallas. Juguetes.
Muñecas. Flores Penachos. Aplicaciones de mostacilla.
Hebillas para sombreros. Fustes para sombreros de terciopelo y paño.
Botones de fantasía para vestidos.
Cintas y Cintas nacionales. Plumeros.
Botones de cachimira bordados con muselina para bautizo. Mantas. Chales,

---

Los vestidos para señoras los vendemos arreglados al cuerpo de la persona interesada. También se confeccionan vestidos sobre medida, porque la casa cuenta con modistas competentes.

Hemos recibido la acreditada "Crema Takolon para suavisar el cutis

Gran Fábrica de Fideos " a Italiana"

Propiedad de los señores Aguirre Hermanos

SUCESORES DEL SEÑOR ALEJANDRO FACCI

Próximamente esta antigua y acreditada fábrica se trasladará a nuestro propio local Avenida del Brasil Plazuela de Challapampa al lado del Bar Central, donde con mejoras modernísimas tendremos la satisfacción de poner a disposición de nuestra conocida clientela los artículos siguientes.

A.—*Fideos de calidad extra fina marca no conocida en plaza* cuya elaboración especial, estamos seguros que será preferida por las familias, así mismo seguiremos fabricando fideos de la actual marca conocida.

B.—*El renombrado «Chocolate Non Plus Ultra»* el que actualmente vendemos en nuestros almacenes y que ya conoce nuestra numerosa clientela así como la marca especial para negocio.

C.—Fabricaremos también los acreditados confites de calidad extra para Carnaval y los corrientes para negocio.

D.—Así mismo pondremos a disposición del público un excelente Café molido que garantizamos por su pureza y venderemos por libras y empaquetado al alcance de todos.

E.—Estableceremos por fin la sección Molinos para la elaboración de harinas de toda clase de cereales.

Todos estos productos tienen su depósito general en nuestros conocidos almacenes de la calle Recreo Nos. 15, 17 y 19 el único lugar de venta por mayor y menor sin molestarse en ir hasta la fábrica aún que esta queda a disposición del público a quién invitamos a pasearla para convencerse del confort e higiene de nuestras instalaciones.

Atendemos de preferencia los pedidos de provincias y participámos a nuestra clientela de la ciudad que contamos con un buen servicio de carretas para satisfacer pedidos por teléfono y poner nuestros productos a domicilio.

Tenemos también en nuestros almacenes las renombradas marcas de harina chilena «Gavilla» y «Flora» (envase americano) «Globo», «Palma» y el «Arrayan» (en envaces corrientes).

Vendemos la acreditada azucar «San Nicolás» y acabamos de recibir el famoso jabón «Sun Lyght» todo por mayor y menor.

Aguirre Hermanos.--Calle Recreo Ns. 15, 17 19

Obras nuevas que acabamos de editar

Anuario Nacional Estadístico y Geográfico de Bolivia Bs. 8.—

ALCIBIADES GUZMÁN

Libertad o Despotismo en Bolivia « 3.—

FEDERICO MORE

Deberes de Chile, Perú y Bolivia ante el Problema del Pacífico « 3.50

D. CARTAGENA

Compendio de Mineralogía, con especial esperiencia a los Minerales de Bolivia « 2.50

ALBERTO GUTIÉRREZ

El Melgarejismo « 3.50

Librería «EL SIGLO ILUSTRADO»

González y Medina

Illimani 17 al 25 La Paz Casilla Nº 14.

1 m 14—6

Se compran

Los siguientes artículos:

WOLFRAM
BISMUTO
BARRILLA de ESTAÑO
COBRE
(CHARQUI y CHAFALONIA)
TIPOS de IMPRENTA
ORO PLATA Y PLATINO

Dirigirse, calle Lanza Nº 33 de casilla rreo 141.

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

Propietario: Simón I. Patiño

— OFICINA PRINCIPAL: ORURO —

Sucursales: en La Paz, Cochabamba, Sucre, Potosí, Tupiza Tarija y Antofagasta (Chile).

Dirección telegráfica: «*BERCANT*»

Códigos A. B. C. 5a. Edición y Lieber's de 5 letras.

Capital autorizado.....	£	2.000,000	Bs.	25.000,000
Id pagado.....	«	800,000	«	10,00000
Fondo de reserva.....	«	170,000	«	2.250,000
Id de previsión....	«	5,600	«	75,000

Gira sobre las principales plazas de Europa y América. Recibe depósitos a la vista y a plazo.

Acepta depósitos de valores en custodia Abre cuentas corrientes- Compra y vende giros y valores. Expide cartas de crédito. Hace transferencias telegráficas sobre el exteaior y sobre el interior.

Se encarga de cobranzas y efectúa en general toda clase de negocios bancarios.

Enero de 1917.

S. A. COMPAÑIA GENERAL COMERCIAL

The General Comercial Co. Ltd

Ofrecen en venta:

MAIS

CEBADA

TRIGO

Primera calidad mejor precio de plaza.

La Paz, Calle Loaiza, 33 y 35.

GUSTAVO HINKE Y CIA.

Oruro, La Paz, Cochabamba, Uyuni y Potosi

Direccion telegráfica: "HINKE"

LA PAZ CALLE AYACUCHO Nos. 21, 23, 23ª.

ACABA DE LLEGAR:

Cordón de varias dimensiones, alambre aislado surtido, soquetes con llave, wall soquetes varias clases, en chufes, rocetas, porcelana roceta madera, conmutadores, interruptores pera, interruptores de palanca unipolares, bipolares y tripolares, aisladores porcelana varios tamaños, focos 10, 15, 20, 25, 32, 50, 40), 600 y 1,000, focos rosca chica varias clases, focos en serie, cinta aisladora blanca y negra, pantallas surtido completo, calentadores eléctricos, almohadillas eléctricas para enfermos, máquinas eléctricas para enfermos, lámparas para piano, soquetes de dos y tres luces colgandijos de una luz.

Material para timbres eléctricos.— Alambre cera de dos polos y un polo, campanillas, pilas secas, sal amoniaco, botones de varias clase, peras varias clases, clavos aislados, teléfonos domésticos, cuadros indicadores, fonos sueltos, teléfonos para comprobaciones.

Interruptores, soquetes sin llave, tubo *Bergmann* amarilo, planchas eléctricas varios tamaños, pantallas en colores distintos, lámparas de mesa, arañas brasos, cordón varias dimenciones, alambre aislado surtido completo, wall soquetes varias clases, enchufes de pared y rosca, rocetas porcelana varias clases, focos 8, 10, 15, 20 25, 32 y 50 bujías, focos rosca chica filamento metálico de 12 y 10 bujías, focos rosca Mignon en serie, cinta aisladora blanca y negra, calentadores eléctricos, almohadillas eléctricas para enfermos, lámparas de piano, soquetes de dos y tres luces.

Material para instalaciones de teléfonos y timbres eléctricos. — Teléfonos domésticos con linea y pilas, fonos para id, botones variado surtido, peras id. id alambre cera de dos y un polo, sal amoniaco cuadros indicadores, teléfonos para comprobación.

ACABA DE LLEGAR:

Balanzas plataformas, alambre galvanizado, tejido gallinero con 50 metros por una yarda, tejido acero varias clases, planchas de acero varias dimenciones y surtido completo por llegar, accesorios para cañerías surtido completo, manguera de goma varias dimensiones, ejes para transmisiones, martillos cateadores, baldes varios tamaños, candados gran surtido, chapas para puertas pasadisa Yales, chapas para puerta de call, remaches fierro y cobre varios tamaños, pernos surtido completo, tornillos para mecánicos surtido completo, argollas para talabarteros, hevillas para talabarteros, ganchos para jáquimas, rocetas para espolines, cadenas para perros, collares para perro, guia para minas, carburo en latas.

Acero ochavado para minas, guía de tierra y agua para minas, acero plano, cuadrado, redondo y obalado, fierro cuadrado y plano, clavos herrajes Nos. 8 y 4. mangos para lampa, picos y hachas, combos de 2 media 3, 4, 5, 6, 10, 16 y 20 libras, clavos de alambre de ½. ¾, 1, 1 ½, 2, 2,, 3, 3 ½, 4, 5, 6, 7, 8 y 12 pulgadas, candados muchas clases, cañería ½, 1, 1.½, 2, 3.½l, 5 y 6 pulgadas, balanza plataforma, agua raz, aceite para máquinas, aceite para cilindro, sierras trosadoras, molinos de picar carne con cuatro repuestos, llaves inglesas varios tamaños, lampas inglesas, carretillas de fierro, asbesto en plancha y redondo, empaquetadura de goma.

JORGE D. PAYOT Y CIA.

Oruro---La Paz--Arica

Maestranza, fundición, talleres de construcción y oficina técnica para construcciones

CALLE REYES ORTIZ.-PRADO

En nuestra Maestranza de esta ciudad construimos:

Ventanas, puertas, mamparas, mostradores, muebles, parquetes, tijeras, techos, bancos, escaleras, ruedas, cocinas, rejas. chimeneas, balcones, estanques, carretas, bocinas, ejes, resortes, juguillos, prensas para leña, kiskos, puentes, postes. vigas, toldos, poleas, descansos, coplas, pernos, molinos, pisones, ruedas Pelton, cañerías, jiggers, deslamadores, carros volcadores, torno-mesas, cambios, tornos, andariveles, quimbaletes, etc., etc.

Pidan propuestas. ofertas, dibujos.

Sección barraca, ferretería y mercaderías

Madera pino Oregón, rauli, roble, lumas, fierro en planchas, barras, lingotes alambre, cañerías, clavos, tornillos, llaves fittings. acero para minas, herramientas, y resortes, cemento Portland en barricas y en latas, carbón coke, de fragua y australiano. dinamita, pólvora, cápsulas, guias. calamina lisa y acanalada, aceites lubricantes, herramientas de toda clase, sacos barrileros y bajadores, pita para coser, cables de acero y de manila, llaves para agua y vapor, material eléctrico, bombas. dinamos, motores a parafina automóviles "Chandler y Ford" y camiones automóviles, material sanitario, etc.

Banco Aleman Transatlántico

CASA CENTRAL: DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK, BERLIN

CAPITAL: Ms. 30.000,000

RESERVAS: Ms. 9.932,355

FUNDADO POR EL DEUSTCHE BANK, (BERLIN

CAPITAL Y RESERVAS DE Ms. 420.000,000

Oficinas: ESPAÑA; Barcelona y Madrid —ARGENTINA: Bahía Blanca, Buenos Aires, Córdova, Mendoza, Rosario y Tucumán.—BOLIVIA La Paz. y Oruro.—BRASIL: Río de Janeiro, Santos y Sao Paulo.—CHILE: Antofagasta, Iquique, Santiago, Concepción, Temuco, Valparaiso y Valdivia.—PERU: Arequipa, Callao, Lima y Trujillo.—URUGUAY: Montevideo.

Efectúa toda clase de operaciones bancarias en general. Emite Cartas de Crédito, Letras y Giros Telchráficos sobre las principales ciudades del mundo. Giros sobre las sucursales del Banco de España,—Compra venta de monedas extranjeras.

Oficina principal para Bolivia en LA PAZ.

W. LEHMANN, Gerente.

LA VIÑA VIEJA

CAPINOTA—COCHABAMBA

Acaba de instalar sus bodegas propias en La Paz

RECREO 180.

Hemos cancelado la agencia y depósitos de venta instalados anteriormente, lo que nos permite ofrecer nuestros productos en las mejores condiciones de dureza.

Vinos y aguardientes finos de "La Viña Vieja".

PRECIOS FIJOS DE VENTA:

Vino corriente	Doc.	Bs. 7	Botella	Bs.	0.80
" Especial	"	" 13	"	"	1.20
" Carbenet	"	" 16	"	"	1.50
" Blanco	"	" 11	"	"	1 00
" Dorado Dulce	"	" 12	"	"	1.20
" Generoso Seco	"	" 16	"	"	1.60
Oporto Blanco	"	" 26	"	"	2.50
Oporto Tinto (diez años)	"	" 40	"	"	4.00
Moscatel Seco	"	" 24	"	"	2.50
Moscatel Dulce	"	" 30	"	"	3.00
Italia	"	" 30	"	"	3.00
Aguardiente	"	" 22	"	"	2 00

Cada clase de vino y aguardiente corresponde exactamente a su precio.

MUY IMPORTANTE. Tome usted nota que solo respondemos de los vinos y aguardientes comprados en nuestras propias bodegas— Recreo 180—Toda botella salida de ellas, lleva nuestra firma social impresa en la etiqueta. No tenemos agencias ni depósitos. Compre usted exclusivamente en nuestro almacén de ventas establecido en la calle Recreo 180.

La Paz, junio 16 de 1,918.

REZA HERMANOS

16 m—6.

Casa pequeña en venta

Por motivo de viaje se vende la casa Nº 196 de la calle Colón tiene siete pieza en altos y ocho en bajos, agua W. Precio módico. Informes en esta imprenta

Gran novedad histórica

LAS REVOLUCIONES EN BOLIVIA Y LOS LEGALISTAS

Desde el año 1826 hasta la fecha

En los primeros días del mes de Julio aparecerá el importante libro histórico escrito por el Presbítero Nicanor Aranzaes.

Contiene los datos más minuciosos y fidedignos consultados prolijamente en los archivos nacionales y particulares.

Están ya impresos los primeros pliegos con esmero y corrección en la casa editora de los «Talleres Gráficos La Prensa» de José L. Calderón.

Lleva elegante carátula litográfica de una de las revoluciones más sangrientas.

PRECIO

Por suscripción, ... Bs. 2.--

Para la venta ..... " 2.50

LOS EDITORES.

v. 21—6.

FABRICA ALEMANA DE SALCHICHAS Y CONSERVAS

CALLE SANTA CRUZ 141 CASILLA DE CORREO 21

TIENDAS: CALLE COLON 82, YACOCHA 110, LANZA 5.

Instalación moderna, con maquinarias de última invención, movidas por fuerza eléctrica

Todos los productos son elaborados con carnes inspeccionadas microscópicamente. Proveedora de todos los hoteles y restaurantes.

Se atiende pedidos a todas partes, sea por encomiendas de equipajes o postales. Pídase lista de precios.

JORGE STEGE,
Propietario.